

J.N. 770. 193 bewerkt 24. August 1872
Perri Saeyburg



Lieber, verehrter Freund und Brudermeier!

Eden, den 22. August, 1872.

Wann Sie mir wagen den noch nicht erfolgten
Beantwortung jffent auf den Brief, welcher - ein
freudiges Omen weist! - gerade von mir aus Nag.
meinstags datiert ist, ein Klein wenig zuviele soll.
Sie (und fast fast ist das Christum daheim), gewünschen
die Reise und Heimreise zugleich haben. Reise, weil es
allerdings wie Pflichtigkeit auf mich weist; Heimreise,
weil in dieser Kürze mein Gewissen von dieser
Reise weg völlig frei ist.

Mein aller Augenblick - mir das vieler mit
zwingendem Gewissen über - nach glücklich, viel-
leicht in folge von Konföderung, einem so ersten Ge-
richtet an, dass ich, den ich auf sein nein in den Hil-
fe des Nag, bei Langzeitigkeit, eingeschlossen
seine, über ätzliche Gebote Leidet, längere Zeit
findet, ganz und gar unterlassen muss. Dies
zu meinem besteswilligen, um von Kauf und ande-
rem Erfolglosungen und Hören und Zwischenfällen zu
abweichen.

Der bestens Leidet für den 2. Jafzaug
den "Dioscuren", von welchen, nebenbei gesagt, der
1. Jafzaug bis jetzt in mehr als 2000 Exemplaren ab-

gepuzzt wurde, hat die Redaction das Jaffabuch noch
nicht nach jahr willkommen gegeissen, sondern ich
bin aufgerufen von der Redaction gefragt, und
zwar zunächst vom Grosshofstaat v. Falke,
eigentlich Beauftragt, Ihnen für das Liedgutstück
Clauß mit dem Lied auszuhilfen, wem möglich
wurde, oder das andere, Gedicht einzufinden (et.
was bei Gude ist oben) um dann - je nachdem es sich
wie für die redaktionellen Verhältnisse und Bedürf-
nisse gestalten werden - entweder den Dichter Ihnen
quantitativ reichlicher vorzutragen zu können, oder
die Erörterung erlaubt vor für zu geben, und
jedenfalls auf für den nächsten Jafgang (den 3. ^{Aug})
einige Posen für Sie zu geben.

Was meine gesöhnliche (ganz und gaa objektiv)
Privat-Dreigut betrifft, so fügte ich mir zwei gewiss
nur ziemlich und unbefriedigend bedenklich für sich
lieg diejenen vorliegenden 6 Lieder auszuprüfen:
erstens, daß die erste Hälfte des ersten Liedes ("Wagn")
zufällig an eine Strophe, und das darin vorzubringende
Bild, im Tasso's "Leyens des Jerusalem" vorkommt;
zweitens: die zweite Hälfte "Lelastlant", ^{und} ^{mit} "finst
und trüppigkunst", für sich
für mich im vierten Liede ("Die dunkelste alle"). Woraus
ist's, daß sie gegen und gegenwart des geforderten Dreiguts
entzweien; allein ich für meine Freiheit habe mich
mit dem einzmal vom Grillegger nicht gegenübers
geoffenbart und ließ gedankt sein, daß, nämlich, die Poze,
welchen Gegenstand sie auf mir und auf mich, daupel-
ben gestellt haben, und über dann Strophen fallen mög-
lich. Darauf gab ich für diese Gedichte, wie für Ihre /.

1.
Lijstinghast übergaagt, und ein zwaa wiugigst, also
viele gaudest word des Lijstinghing: „waga!“ ligt, leben,
dig und lugetuystel in Hoff und form gromt des
zeelande. Quall ant den tiefstea hiafan ffroet finnig
enphan gemüest. Welige reige Welt van Jossen tota
gaw Rie in ffond leuyt, und weige grifft, ja, wel-
ghen kannon fabel Rie fijf daer z' oefallen gewijgt,
elic canica lieff Rie danau, gegeven grawd.

Ob iſ ſelbſt für dieſew Jagtagt des „Dioſcuren“
etwaſ lieſow woede - darüber bin iſ mit minnen
eigenen hian und hogen noig nicht ganz im klare. Nig
enpact nāmlig immē wēg ein uafgbarer fikte,
wanne iſt an die zeiten, Maufien und hofällwijn
dachte, weligen bei und fortzutage die wāmptea
Kuſofflēgē auct idealen Leben und Treiben grot;
gegeben worden follte. Ja wog, gegeven grawd: „Welij
eine vana Literatuur iſt aufgetauwt!“ eine Literatu-
tur das jofken pfragt und das bewijsten lügt; eine
Literatuur dat ignoranten Kuſofflēpaſtamb und
verbūmlijen Peſindel; eine Literatuur des Hoffen,
des Cyntinē, des Peſidie, wobei al hine Cgo
wēg iſt, mitgmaent zu worden, waff aber jedo-
ch den dāmmoreit begeiferend en dāmtzette fays
wie eine Oordbaardzeichnung int Kuſofflēgē geſpekt
worden follte!

Judiffen werden doſt beſondrea Umstände
nig ſchijndig bestimmen, auf deſelb Mal für die
„Dioſcuren“ etwaſ beizutragen; wat? darüber kann
iſt mir ſelber im Augenblick noch keine Reißausſage
geben; ſindet verſchiedene Cingē und flāne, doſt-

1.
Kreuzen sich und schwören wie im Begriff waren.
Einemfalls dünkte er aber diese Stunde etwas für
dab ungewöhnlich schweifend Monologisten und Dichter
allein daffan, was führen, oder was gesagt werden
nig feiert, wieder in ironischen Hören; vielmehr
wie der Wahrschauendheit einer Orakel oder Neuges
und Prognoze war dies, die trotzdem sehr gewo-
hndlich, fiktiv und konfusius das faubüchelstiften
Werk des Journalisten gewärtig sein mößt.

Ad vocem: Journalisten, was Sie in Ihren
ersten Briefen über das "Zoofide" berichtet
eines Journalistengesprächs dem Herausgeber ("Edu-
vöö") des Zoofide vom Falke geschrieben, hat den
Verfasser dieser Biografie sehr gefallen, dage-
mehr mich eingehend beschäftigt, ihm den Brief für seine
neue Chronographie-Darstellung abzutrotzen, wel-
cher bitte zu entgegenkommt ich Ihnen dringend
aufzu. Daß Freileich ist Ihnen dieses Geschehen
eher zu Ihren gebräuchlichen Kenntnissen aufmerk-
sam unter dem Siegel der Discretionalität
gewichen zu sein.

Was Sie mir gesagt haben, in Ihren zweiten
Briefen über die bewußte Begegnung
mit Herrn Frankel rückfestschriftlich genau
auszudrücken so gütig sind, läßt mich fast be-
fürchten, Sie in dieser Lüdigkeit, und doch gern
mir ziemlich glaubhaftigen Analogien auf
läßtigt zu haben. Erlein die Rache kann so ein-
faß und natürliche als uns gewalt. Seit fast
20 Jahren, was ich mit Frankel befreundet,
und bin ~~frankel~~ ^{durch alle diese Jahre} von seinem, obwohl ich
(seit einem Leptum von allen Welt zurück-
gezogen lebend) am ehesten nicht mit ihm je
selbst zusammengetroffen, immer mit jenem j.



1.

leidet vielleicht überstreichene Wässre, Cratizit
 und Dofalität begrebet, die ich Orlow grone aufgezo-
 bringe, die mit mir freudigstest, oder doch an-
 ständig umgehen. Unter Orlow verfaßte ich
 ab mir (ofne je eines Kreuzes) einen Brief
 zu warden), ifu - auf um ein geistiges Leid
 zweifeln und Leiden, die wie und seit wann
 Zeit so selten gesöñlich tragen, aufzugehn zu
 erfahren - meine selbstwürdigen Orlowen,
 gewößlich von äussern Liebewürdigem Begleit-
 schriben eingefügt, zu überzeugen. So auf
 gelegentlich meines jüngsten „Getroffen“. Da
 es aber, das Allerwährtgrau, das sich jetzt im
 cruf- und Leidvra von Menfchen, bei denen
 facilis lausund sin neq; als bei mir, sich die
 füre förmlich wund geht, das bei einem Christen
 Leidet, und fast gefrer, wo er etwas Reilam
 magne läre, das alle möglichen Leute mit Gele-
 genheit grüftet, wenn sie gefragt zu fragen
 und fragen kann, wenn er kommt - mit dieser
 Mal meine Christusfamilie auf mich mit
 den singlau überzeugung eines Pasto (der sei-
 mitigsten Rücksicht jedes Christenzugesetzes)
 wiederste, und ist einmal, ground a tempo, zufäl-
 lig von Frau hört, das sie ifu nächstentfernen
 und frischew warden, so empfiehlt ich sie nahezu,

die formalistisch zu sehen, bei den Gelegenheiten
auf nach dem eigentlichen Grunde das unquali-
fizierbares Vorgeträumt französisch zu verstehen; weil
ich glaubte, das es, wenn sie einem gewissen geistigen
Lieser bestimmt gegenübersteht, so viel Rückhalt,
so viel Sturm, so viel Drang und Leben würde, eine
begangene Übung nicht irgend welche die vielen
conventionellen Verabredungen zu aufzufordern.
Judas ist Jesus, geprägt von mir, für die Güte
Ihr und Ihr Leidenswürde Erfüllung meines Liedes
freudig dankt, kann ich nur Ihnen danken
(und bitte Sie, das nun nicht zu großartig). Sie in die
so befriedende und unfehlbare Erfüllung Eurem Leben
jetzt unwillkürlich mitfinden und freude zu ge-
ben. Das mich betrifft, so fällt es mir nicht in
Traume ein, mich zu einem Aufseher, oder unglücklich
zu führen, wenn Herr Doctor Frankl, oder wen
immer, mir gegenübersteht ("man kann mich nie-
dig bestimmen, aber nicht anreden") sich auf
sich selbst wirst, und mich ungern spießt Wolf
wollen und nicht würdigt. Große Hoffnung, offen auf
mich wie keiner, sollte ich meinen, dass P.T. die
neue Gesellschaft lange und deutlich genug bewie-
sen, dass ein Mann, wie ich, ganz gut auf sich selbst
angewiesen bleibe, seine eigenen Ideen geführt
und die Gnade Gottes auf seinem Namen. Wie?
oder vorweg Herr Doctor Frankl meinem Bruder,
meinem Gewährten, meinem Bruder viele Namen
und Gefährden (und das ist das einzige, was ich
vor dem Menschen verlange) zu überlassen? Kann!
oder hat das passiert? ~~Er~~ verließen auf dem

1.
Gebiet der Wiener Medizinalwissenschaft und der
altruistischen Kunst so viel göttlicher Güte
(was offensichtlich, weil dies mit den Leidigen Vogel-
klinikitätsfamilien für uns interessant ist), so viel
Beispiel und Beispielgraduierung produziert,
bedeutet, dass unser fröhliche soziale Brüder
^{im gesamten Lande}, die sozialen Brüder
nicht sozialen Brüder nicht so sind, wie die „Zivit-
täts“ sie sich wollen? ich glaube ~~nicht~~! oder
füllte sich vielleicht das Mann sie und das Vogel
getroffen? das war ich wohl nicht zu denken!
erst, wo steht mein großer Bruder, und die
Unsicherheit der unveränderten, gesetzlosen und
überlegenen Menschen Klarwährend? Dass es,
dass ich einmal menschenwürdig, selbstlos und eins,
sich der aufzurichten, was Kaufende und Arbeitende
sind favorierte Menschen, dies und anderes,
sich dankbar, wenn sie einigt alle - immer den
Leidigen Vogelklinikität und Vogelaristät wegen
ihren Gedanken öffentlichem Eindruck verleiht,
obwohl sie unsere Joumalen in neuester Zeit
- für gut finden aber falsche Moralität (magazin-
blatt!) zu affektion, und sich gegenwärtig die noch
würdigsten Dinge vorworf. Wenn das ordentli-
chste Verfahren des „Zivitatis“ und primär
gewiss nicht unabholbar gebliebenen „Gebotssatzes“;
wenn das „unermüdbare“ föderale „ideale“ Leyden-
Kunst, darunter auf die allgemeine Überzeugungen
in Club führende Pfeile der Mental-Enthaltung;
wenn das „grätzige“ Blaudick & Spillgasse,
das wütend die offiziellsten - Joumalen
listet bewirkt; wenn das „liebhabwürdige“

Post, der fandt noth, in jenen alten Tagen,
vor jadem adeligen Piffüze, vor jedem "faubor
gesiegt" erzückt im Hauß liegt - grado amico,
dem eumpten, flüchtigen Manns, den allerdings
keine Journalen-Protaktion gewießt, keine
Erziehungen sich erfordert, kein Mitglied ein-
flüßbar, lärmader, aufgärendender So-
nne und Elendigkeit, keiner Edelbold, keiner
Hausvater, keiner Kusign-Politiker vorstellt,
der aber jedem adeligen Meister mit seinem
Erftung, Kreuzherren und sozialen Freundschaft
gewährt, der von Niemandem verlangt, au-
ßer Redlichkeit, Großmäßigkeit und einer wahren
Freundschaft, und den in der Gemeinheit, fami-
lie und Pietà die einzige mögliche Freiwillig-
keit einer maniflüchtigen Person findet, kei-
nen Geschmack findet - spielt das seine Rätsel;
mein kann's wenig bekümmeren! Freilich post-
wärts mit "soßen" Ziel und Lauter, und da-
bei jedem möglichen Pfeindes mit weichen, mit
Gott und mit dem Teufel zugleich coquettieren,
der ist allerdings leichter, begreifbar, und, vor
allem, gewinnbringender! aber für meine
Siel kann der Teufel folches Opportunität
freunde all meine geselligen Freunde waffaf-
tig auf alle zugrund Thren entzagen. aber auch
dann fätte das Eihten und Gemeinde-Bentör
Ludwig August Frankl eine ihm vom Dichter
und Hoffmeister Cajetan Cetti erwiesene
gute Erziehungskunst wenigstens ⁱⁿ wie
den allerschärfsten form sozialer Unbarmidat

zu 1. N. 170. 193.

3.)

und Labant und widerwüffen! Der gro
Doctor hat wohl keine Freude davon, wie auf
seitig, oder doch wenigstens sonst, erden
und zwar Freunde und Feinde, gesöhnlichkei
kannst und mir gesöhnlich gänzlich Unbekann
te, Freunde und Freunde - für mich gegenü
ber auf gelegentlich das "Zeittraum" man
mehr haben. Nicht ist allein, auf andere sind
Mausen - andere Erde.

Es geht ja schon viel zu viel über Freude
frankl! ich schreibe dir einfach auf meine
Leben lange, und es führt mir, gesucht Freund,
nur von ihm, und den ganzen widerwärtigen
Raum kann schwärmen mehr zu mir zu. "Ge
genüber sind Ede..."

Am 31. d. M. (Samstag) war da ich, wenn Gott
will, eine längere Urlaubsreise durch Italien
und Deutschland unterwegs. In früheren Jahren
will ich die seit meines ersten Jüngsten nie gewis
den Gebortenen Orte, in Europa Deutschland
die auf meinen Hochzeitsreise (1868) ungezo
genen Städte besuchen; ich will an den Grä
bern waffenfertigen Männer, am Ufer
der Meere, im Dschatten des Tafso-^{Alide},
am Rande des Hafens Stadt nicht wieder zgi
sich und spätig starken, nie wieder aufzustehen.

1

und erhaben, mich wieder gefallen, gefunden und
begriesten; will ander Mensch, und ander
Verfährte nicht mehr lauen; will wieder Hofft
und Mut mir abgewinnen zuerst darum dann
daß einer geflüchtet und geflüchtigen, so gewiß
gut Figuren. Nur finant auf dießem von
gefürsteten Orten offensäss der Lüge, des Hoffes,
des (trotz aller Geistreichheit und Ge-
müthsfrödigkeit) geistigen und gefüllten So-
kommensatz; finant auf dießem ungleichlich-
igem Lande, wo offenbar, fröhlich oder fräudig, über
und über ein selbstverschuldeten, fahrlässigem
gefürsteten Gewittern herausfliegen, dessen
Plagen, wie die Zitterzazzel den drohenden
Herrn, ich bediene in allen Fersen und Hän-
den zurück und voran flügle. Hinunter, und wenige
Staub für einige Zeit mich gelabt an einem
soiffen, einem, unvergänglichen Lebendthau-
te, und möglicherweise für dieß zufrieden
die Erinnerung an die wenigen sieben Men-
schen Begleiter, die, sehr aufmerksam, auf
Ordnung den gebürenden Zoll der Abfahrt
nicht verpassen. Ihr wurde, gegeben und geschenkt,
in der Form oft ihres Gedankens. Wollen
Sie mir aber in diesem eine wahrhafte
berichten, so schreiben Sie mir von mir
und Ordnung (Samstag in acht Tagen) noch ein
paar Zeilen, und lassen Sie mich von Al-
lem erfahren, daß Ihnen die zugeschafften

1.

Lust und Uegebung Palzbauchs gut gefau, das
ist Jheronimus gesetz und gesetz woll geset, und das
Sie sich in Jheronimus Portraet zu mir dass ist
wahrer framer Sieglipperungen nicht aufgeföhrt
habe lassen.

Herrlichster Dank für das mir zugeschickte
davon gesuchte Kästchen (das ich wohl be-
fassen darf?) zu meinem Briefe in Jheronimus
vortrefflichen Lexicon. Noch eine Bitte: aus-
wärts jetzt, oder nach meines Rücktritts,
möchte die mir daß ein guter Jheronimus
figurirte Contrefei von Jheronimus; dann gerade von
Jheronimus Besitz ist kein einziger Einiges waffen
gelungenes Portraet! Damit Sie sich aber
fort und fort an dieß meine Bitte erinnern,
faire ich Jheronimus mein meinest Bild zu; das
damit verhindern Portraet meins gutes,
Jheronimus unbekannter Frau nennen Sie freudig
liebst mir in den Haug!

Ja Jheronimus sonst keine habe Sie auf
meine Familienglücke erwähnt. Ja, gege-
ben gesund! ob auch mit vielen Erfordernissen
verfügbar alles Ernst fernerste liegt - die
so ungängbare Glück habe ich mir wirklich
wünschen, und gewünscht in vollen Zügen.

Im Augenblick, da ich (anfangen will
bei Zagelius) diese letzten Seiten der
Briefe schreibe, sitzt ich im Bequemen Ernst-
vater-Hügel am Orte seines Todes in meinem
1.

kleinen aber netten Kabinette, weit, weit
 (Wäfiging) vom wied Gottesacker des "inneren"
 Stadt und großen Vorstädt. Er rauft mich ab so
 und sagt mir, was mir fast lieber, als goalles
 Sonnenaffair ist, das meine Augen fast im
 nach was tust, und mich überzeugt aufzeigt. Da
 für ist er in Junes am der Häufigkeit nicht gleich
 leid, und in einem gewissen Punkt "foumig". So wie
 fängt, na, Pausen am Krawandtan- und Sämtcheli.
 Ich Bildet, daß Centoferi meines angeboteten,
 von Gott geist verstoßenen Mutter; singt eine
 wie umgeben mich die Worte meines Lieblings-
 Oratoriums, Portraits mir auf früheren Zeit gezeigt
 ließ bestimmt einen Dingen und Künsten, bie-
 gern, Statuetten, eine eigene Goldigung. Hella-
 gen gärt Piffles (auf welche ich seit einiger Zeit,
 unter Ondore, füg auf Hs. seines, größt gebraude-
 nes "Piffleburg" befindet), das mögliche Meublament
 u. s. w. Lieder fängt und singt in verschieden
 läufige ein und aus dem Paradiesvogel; am fängt es
 träumt eines blümchen Kostenfian blümen. Inne mit
 von mir fühlte mein goldiges, Bald da rüppigst
 Kind (Laura) mit seinem Fuß an, und rüpp mir fort-
 wärts "Caro Papa" (ist fündig mit den kleinen Fuss
 und italienisch) zu, und über die Piffles geht
 mein lieber Sohn, vorständig! Der Befand mir in
 dat Gott so lieb fel fürem, und maigt mir liebollen
 so wülf, das ich mir "asmet Augen gasps warig ffo-
 ne!" Ich aber Glück felig und gesücht zu Hs. so
 fröhlichen Augen anzusehen, sah im Stillestand Mal
 so fröhlich lacht, und bedauert was, das ich ab foppat
 im Lebenblatzmeine gefunden...!

Seien Sie, gegearter Freund: das ist Glück, und
 dieses Glück ist et aber, zu dem ist die Menschheit be-
 lieben mögliche.

Es dient Ihnen im geiste ^{sofortigwoest}
 warm und innig die Hand Hs. ^{gegenover}
 C. Corri